



NPO法人

掛川国際交流センターだより

Takegawa International Center News

Vol.8 (設立10周年記念号) 2012.9

平成24年度通常総会の報告



6月16日(土)午後2時より、パレスホテル掛川にてNPO法人掛川国際交流センターの通常総会が行われました。議事は昨年度の事業報告及び会計収支決算、平成24年度事業計画及び会計収支予算と、NPO法改正による定款変更について。また、今年で役員任期満了となるため、役員選任についても話し合わせ、全ての理事・監事の再任が決まりました。

病院のかかり方講座を開催 — 掛川市日本語教室 —

5月13日から7月15日までの毎週日曜日、第1期日本語教室が開催されました。今期は11カ国84名、半数以上が初めての参加者でした。(掛川市日本語教室は年間3期開催されます)

第1期終了日には静岡県立大学看護学部濱井先生との協働事業により「病院のかかり方講座」を開催。事前に受講者へ行ったアンケートでは、医師とのコミュニケーションの取り方や、病院の選び方、急に具合が悪くなったときの対処が、知りたい事の上位でした。

講座では、受付、診察、検査の場面を市内の医師も参加して、ロールプレイを交えながら、わかりやすく学んでもらいました。講座の最後には、質問がいくつもあがり、受講者も熱心に聞いていました。



ワンコイン!やさしいブラジル・ポルトガル語講座

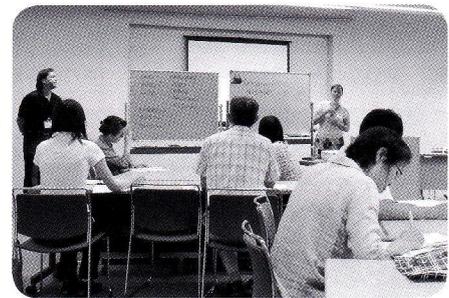
昨年度末好評いただきました『窓口業務で使える!ポルトガル語講座』の続編として、6月13日より市役所4階会議室で開催されました。(毎週水曜日全7回)



いつも楽しい授業の
豊田マーガレット講師

KIC 設立 10 周年を記念して、受講料をワンコイン(500円)としたのが人気を呼び、全部で24名の申し込みがありました。

午後6時からの講座には終業後の市の職員や、市民の方が集まって、毎回、熱心に学んでいました。



外国につながる子どもたちのための なつやすみ勉強会

7月28日(土)、掛川市生涯学習センターにて、恒例となったなつやすみ勉強会を開催しました。

9名の子どもたちが宿題やドリルを持って集まり、学習ボランティアさんと一緒に勉強に取り組みました。今年は掛川東高校英語部の皆さんがボランティアとして参加。年齢の近いお兄さんお姉さんと、楽しそうに宿題に取り組む子どもたちの姿が印象的でした。勉強のあとは、みんなでかき氷をつくって食べ、夏休み気分を満喫しました。



NPO法人掛川国際交流センター設立10周年記念パーティ

通常総会に続き、6月16日(土)午後3時より、パレスホテル掛川にて設立10周年記念パーティが開かれました。あいにくの雨でしたが、会員やKICボランティア、各委員、歴代理事、職員など60名のみなさまにご出席いただきました。KIC10年の幅広い活動や、交流部門の活動の様子を紹介したスライドショーの後は、来日20年の静岡県在住ナレス・マハラジャンさんが、祖国ネパールの民族舞踊を披露してくださいました。年齢、立場を問わず出席者みんなで輪になって一緒に踊る場面は、KICならではのひとコマ。締めくくりは、Lover's Jamによるジャズ演奏を聴きながら、なごやかな交流のひとときを過ごし、次の10年の活動へとまた新たな一歩を踏み出しました。



大角副理事長の司会によりパーティが華やかに開幕



平松副理事長による
オープニング



みんな一緒に次の10年へ！



松井市長よりご祝辞



役員のみなさん



委員会のみなさん



大石議長よりご祝辞



ナレスさんご一家



クイズ大会これはどこの国旗？



日本語教室のみなさん



歴代スタッフの
みなさん



素敵なジャズライブ



ネパール舞踊



輪になって踊ろう



理事長より
KICの経緯や
活動のお話と
感謝の言葉



閉幕の言葉は松本
副理事長より。KIC
は新しい一歩を踏
み出しました。

KICを支えてくださる皆さんからも、あたたかいメッセージが届きました！

KICは私達家族の 心の支え。

ウェイン・ダブさん

Imagine moving 7,000 miles away from home. In August of 2010, that's exactly what I did with my wife and two small children. Just days following my arrival in Kakegawa, I made the first of what would become dozens of visits to KIC. There I found not only help with everything necessary to start my new life but also a warm welcome to my new home. From health insurance questions to school registration to cultural exchange opportunities around the city, KIC has been there for our family. Both personally and professionally, we couldn't be where we are today without the help of KIC. The KIC staff will always have a special place in our hearts.

※日本語訳はHP「KIC あんなこと こんなこと」をご覧ください。



KICボランティア活動は 自分のために。

山下千幸さん

私は、日本語教室などでKICのお手伝いをしています。ボランティア同士の友達ができたり、顔なじみの外国人生徒さんと挨拶を交わしたり、日本語教室は人と人のつながりを広げてくれる大変貴重な場所。年代や国籍を越えて人から教わることや、発見がたくさんあります。

また、教室最終日「勉強おつかれさまパーティ」では、生徒さん持参の各国の手作り料理に感激。掛川にいながら異国の味を堪能できるなんて、KICならではのひとコマ。今後もKICの様々な活動に期待しています!!!



～ KICのあゆみ～

1997年

国際交流団体連絡会 設立

2002年8月

NPO法人取得

NPO法人掛川国際交流センター 発足

2002年～

生活相談窓口業務 開始

2002年～

1995年(平成7年)から続く日本語教室
(毎年3期)をNPO法人として開催

2003年～

日本語スピーチコンテスト&交流フェア開催

外国人児童生徒支援 開始

市民向け外国語講座 開講

2004年

多言語情報ガイドホームページ開設

2008年度・2009年度

地域情報提供窓口業務 開設

2008年7月

掛川市内3団体との合併

◎掛川国際都市友好協会(旧掛川市)

◎掛川市大須賀国際交流協会(旧大須賀町)

◎地球市民かけがわ(旧大東町)

2009年6月

新ロゴマークの決定

2009年10月

第1回インターナショナルフェア in 掛川 開催
(これより年1回開催)

2011年2月

KICホームページリニューアル

2011年6月

大東支所スカイブ通訳業務開始

2012年

NPO法人掛川国際交流センター(KIC)設立10周年



2002年
KICオープニングの会



2004年日本語教室記事



日本語教室サポーターの皆さん



外国人児童生徒
日本語支援



外国につながる
子どもたちのための勉強会



インターナショナルフェア



語学・文化講座

10th Anniversary KIC設立10周年記念事業

「私の撮った世界の一枚」写真展のお知らせ!

外国の風景や生活・人物、外国人から見た日本らしい風景や建物など「世界」を感じるベストショットを、市民の皆さまより募集しました。市内各所にて写真展示会を行い、来場者による投票で入賞者を決定します。ぜひ、みなさんも1票を投じてください!

■「私の撮った世界の一枚」写真展示会の予定

掛川市中央図書館 10月12日(金)～18日(木)

遠州横須賀ちっちゃな文化展内

インターナショナルフェア in 掛川 於 安禅寺
10月27日(土)

世界中で活躍している英語劇団ホワイトホースシアター “The Tiger of the Seas” 公演を開催します!

日時:平成24年10月28日(日) 14:00～
場所:静岡県総合教育センター あすなる体育館
入場は整理券にて(無料) 定員150名
詳しいお問い合わせはNPO法人掛川国際交流センター24-5595まで。

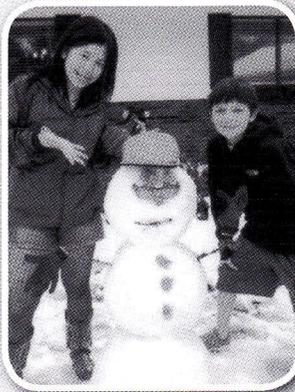
ホワイトホースシアターとは、英語を母国語としない国の子供たちに、楽しい劇を通して生きた英語を学んでもらおうと、世界中で英語劇の公演をしている劇団です。



パーシー市長と記念撮影

第6回 高校生ユージン研修 H24.3.20~28

高校生13名、引率2名、計15名が姉妹都市ユージン市を訪問しました。
ユージン市では、市役所見学、オレゴン大学見学などをするほか、市長表敬訪問もし、ホームステイをして過ごしました。
4月13日に行われた研修報告会では、それぞれの感想や今後の抱負が生き生きと報告され、出発前より一回り大きくなった姿が見受けられました。



大きな雪だるまを一緒に作りました！

私たちはユージンにあり！ 波多野 捺子

ホームステイの5日間はあっという間でした。教会や小学校、野球場など、人と触れ合う機会が多く、ネイティブな英語を体で感じて、ホームステイ前にあった英語への不安はなくなりました。

何より、「間違えたら恥ずかしい」と言ってもしないていることの方が意味がないのだということに気づきました。

ユージンには日本語を学んでいる人が大勢いました。やはり自分の世界を広げるのは自分自身であり、努力次第で見えてくる世界の大きさは変わっていくと思うので、私もユージンの方々を見習って英語の力をもっとつけていきたいです。そしていつか、ユージンを再び訪れることができたらうれしいです。

この研修に参加して、新しい目標を見つけることができ、とても感謝しています。

お友達になったよ

桜木小3年 三木 つばき

今までは、外国人と話す勇気がなかったけれど、チャイナが来てくれて話すことがむずかしいことではないということがわかりました。

ご飯を一緒に食べたり、カヌーに乗ったり、ランニングしたりすると、二人とも楽しくて笑ったりハイタッチしたりして仲良くなれました。

外国人でも日本人でも知らない人と仲良くなれるのはうれしいことだと思いました。

アメリカの写真を見せてもらって、私も行ってみたいと思いました。



ピザと一緒に作ったよ



おりがみのプレゼント

友人学園掛川来訪 H24.6.28~30

友人学園とは、日本語を第二言語として教育プログラムに取り入れた、ユージン市内にある小学校です。掛川ではホームステイをして過ごしました。



カヤックで競争！

Information 2012年度後半のKIC活動予定

各種イベント・募集の詳細は広報かけがわでもご案内してまいります。

第4回インターナショナルフェア in 掛川

〈日程〉10月27日(土) 10:30~16:00 【写真展同時開催】
〈場所〉遠州横須賀街道ちっちゃな文化展内 安禅寺にて

後期英会話教室 (PFA)

10月開講 毎週火曜日・木曜日 〈場所〉生涯学習センターにて
※詳しくは広報かけがわ9月号をご覧ください。

後期英会話教室 (AFA)

10月開講 毎週火曜日19:30~ 随時受付
〈場所〉大洲農村環境改善センター(アイク)にて
※申し込みを希望される方は、掛川市役所生涯学習協働推進課
(☎21-1129)へお問合せください。

ALTフェアホストファミリー募集 (AFA)

10月27日~28日の1泊2日で県内のALTとの英語交流イベントです。
この機会にホストファミリーになって交流をしてみませんか?お問合せは、
掛川市役所生涯学習協働推進課(☎21-1129)まで。

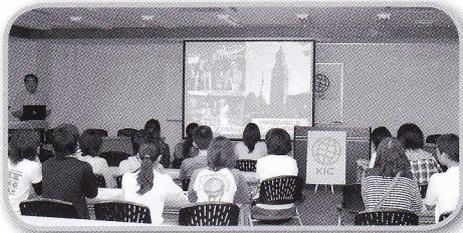
AFA アトランティック委員会

第22回コーニング市友好訪問団 任命結団式

H24.6.23 大須賀市民交流センターにて



任命結団式



校長先生のスライド

今年は応募多数のため、抽選で選ばれた中高生17名、引率2名計19名による訪問団の任命結団式が6月23日に行なわれました。来賓にお迎えした掛川市長のホームステイでの体験談や前回訪問団で参加した大須賀中学校の羽田校長のスライドでのアメリカの様子など、希望いっぱいに目を輝かせて聞いていました。

訪問団は8月16日～25日のコーニング市訪問に向けて3回の事前研修を行ないました。



交流会

コーニング市訪問団 H24.7.13～17

コーニング市より学生3名、引率1名が掛川市を訪問しました。今回コーニング市へ訪問する中の4名の家庭へホームステイをし日本の良さを知ってもらい楽しい日を過ごしました。15日には訪問団事前研修を兼ね英語によるゲームなどを通して交流を深める事もできました。

ホストファミリーと



少年少女国際交流スクール

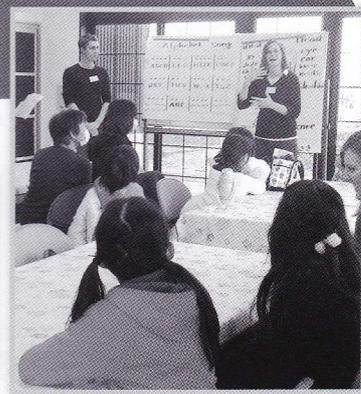
H24.3.3 とうもの里

子供達に英語の歌を歌ってもらおうと、講師にローレン先生と4名のALTを迎え、英語で手遊びやダンスを組み入れた歌を教えてくださいました。参加者は小学生13名でアコーディオン奏者も招き、賑やかに楽しく歌うことができました。

その後みんなで餅つきをし、とうもの里での雛まつりちらし寿司などもいただき、笑顔いっぱいの日でした。



もちつき



英語で歌おう

最新のホームステイ、ボランティア、イベント情報はHPやメールマガジンでも配信してまいりますので、ぜひ、チェックしてみてください!

掛川国際交流センターURL <http://kakegawa-life.com/>

英語劇団ホワイトホースシアター公演 The Tiger of the Seas

〈日程〉10月28日(日) 14:00 開演
〈場所〉静岡県総合教育センター あすなろ体育館

ワールドクッキング (GEA)

〈日程〉11月25日(日) 〈講師〉ナレス マハラジャンさん (ネパール料理)

KIC 活動パネル展と「私が撮った世界一枚」写真展

〈日程〉10月12日(金)～18日(木) 〈場所〉中央図書館
10月27日(土) 遠州横須賀 安禅寺 ほか

外国につながる子どもたちのための ふゆやすみ勉強会

〈日程〉12月22日(土) 〈場所〉掛川市生涯学習センターほか

高校生ユージン訪問団募集! (PFA)

〈日程〉3月21日～29日 ※詳しくは広報かけがわ10月号をご覧ください。

ニューヨーク国連学校中学生ホームステイプログラム (GEA)

3月末を予定しています。ホストファミリーになって下さる家庭を募集!

GEA 地球市民委員会

第29回留学生ホームステイプログラム



留学生ホームステイプログラムが7月21日(出)～30日(月)まで行われました。今年は5カ国(中国、ベトナム、インド、イギリス、ウガンダ)、7名(男子学生5名、女子学生2名)の留学生が市内の各家庭に9泊10日のホームステイをして、日本の家庭生活を体験すると共に、市内の施設見学、富士登山、茶道などをも体験しました。



富士登山

昨年は天候不順で登れなかった富士山でしたが、今年は時々霧に見舞われたものの眼下に広がる海や家々の景色に目を見張りながら、一般参加の市民も含む39名で登ることが出来ました。



座禅、茶道体験

古刹貞永寺での座禅は蝉しぐれの中、心が洗われる時間でした。茶道は初めての体験だった留学生が多く、作法に戸惑ってしまう場面もありましたが、興味津々でした。



子供交流会

幼稚園や小学生と留学生との交流会です。子供たちはそれぞれの留学生に「どこからきましたか」「好きな食べ物は何か」などと日本語で質問して紙に書き込んでいました。そのあと、折り紙の箱の作り方を留学生に教えていました。

親愛なる掛川の皆さんへ

名古屋大学 工学研究科 要 強

掛川の豊かな自然と素晴らしい文化や歴史。中でも一番感動したのは、親切で勤勉な、心の温かい人々の援助です。

掛川の方は車の運転より歩く方を好みます。環境にも良く、人生を楽しむライフスタイルは中国や他国にも紹介したいと思います。

また、私は中国の前の政治リーダーである周恩来や魯迅の先生であった松本亀次郎先生を知る機会を持ってました。

私は掛川での経験を大切にして、日本と中国の間の絆を深めたいと思います。掛川の皆さん、本当にありがとうございました。

アフリカからの留学生 塩浜 陽子

ウガンダ出身のダニエルは、将来薬剤師を目指すはにかんだ笑顔がカワイイ大学生。彼にとって日本は初めての外国で来日4か月でしたが、日本語もうまく、全くコミュニケーションに困りませんでした。工場見学・富士登山・座禅・温泉など日本での体験にとっても興味を持ってくれるので、私たちは嬉しくて夜遅くまで彼との会話を楽しみました。これから6年間大学で勉強し、日本で薬剤師の資格を取りたいという彼。母国から遠く離れた日本で頑張っているダニエルを、私たちはこれからも応援していきたいと思っています。素晴らしい出会いを与えてくださった皆様に、心から感謝いたします。



ダニエルさんと

ホストファミリーの皆様、本当にありがとうございました!!

◆KIC会員入会のお願い◆

私たちの活動は、掛川市からの委託金のほか、会員の皆さまからの会費で成り立っています。お寄せいただいた会費は、掛川市の国際交流、国際理解、在住外国人支援などの活動のために活用させていただきます。皆様のご協力をお願い致します。

年会費

正会員 3,000円(個人) / 10,000円(団体)
賛助会員 2,000円(個人)

特典 ● 各種講座・イベントへの優先的参加及び参加費割引
● 交流会への参加 ● 会報誌(年2回)の郵送

※詳しいお問い合わせ・お申し込みは、直接事務局まで。

ボランティア登録のお願い

KICの活動には、多くのボランティアの皆様がご活躍いただいております。年会費等はありません。HPからもご登録いただけますので、お気軽にお問い合わせ下さい。

※詳しくは事務局までお問い合わせ下さい。

NPO法人掛川国際交流センター
〒436-8650 掛川市長谷1-1-1 掛川市役所2階テラス
TEL & FAX : 0537(24)5595
発行日 / 平成24年9月
<http://kakegawa-life.com/>